

اتفاقية لتنظيم رحلات تعليمية

بين

جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة (الجزائر)

و:

مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية

(*Islington Centre for English (ICE)*)

(لندن)

أكتوبر 2024

اتفاقية لتنظيم رحلات تعليمية

بغية توفير دورات في اللغة الإنجليزية عن طريق التعاقد من الباطن

أبرمت بين: جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة ومركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (Islington Centre for English (ICE)

سيزود مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (ICE) جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة بالكتيب التعريفي، استمارات الطلبات، الرسوم الدراسية، البنود والشروط، بيان الخصوصية، سياسة التأمين، وغيرها من المعلومات المتعلقة بدورات مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (ICE).

ستعمل جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة على تقديم هذه المعلومات للمهتمين بهذه الدورات أيا كان بلدهم، وعلى التأكد من فهمهم لها. بغرض استكمال التسجيل، ستزود جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (ICE) بصور الشروط والأحكام التي وقعها الطالب ممسوحة ضوئياً. يتعين على الطالب المحتمل تقديم وديعة الرسوم الدراسية وإرسالها إلى مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (ICE) بعد قبول الطلب وقبل إرسال شهادة التسجيل.

يتعهد مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (ICE) ببيع دورات في اللغة الإنجليزية كلفة أجنبية وغيرها من الخدمات المساعدة الأساسية مباشرة إلى جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة بسعر مخفض بنسبة 25٪ من الأسعار المعلن عنها. سيتم بيع الدروس الجماعية / الأنشطة / النقل والإقامة بسعر مباشر مخفض وقابل للتفاوض عند كل طلب.

يتعهد مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (ICE) بالعمل كمتعاقد من الباطن مع جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة ويتعهد بتقديم دورات في اللغة الإنجليزية وغيرها من الخدمات المساعدة للطالب نيابة عن جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة.

لدى جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة اتفاقية مع الطالب (أو الطالبة أو الطلبة) لتزويده بدروس اللغة الإنجليزية.

مقابل هذه الخدمات، سيدفع الطلاب مباشرة لفائدة مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (ICE).

هذه ليست اتفاقية حصرية. جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة حرة في التعاقد من الباطن مع مراكز أخرى وتقديم دورات أخرى. وبالمثل، يتمتع مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (ICE) بحرية العمل مع مؤسسات التدريب والتعليم الأخرى.

يرجى الملاحظة أنه في حالة تقديم طلب بناءً على وثائق مزورة من أي نوع، فلن يتم إرجاع أي مبلغ.

مدير الجامعة

أ.د. السيد شوبان تيموثي ريشار

مدير جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية - قسنطينة

التاريخ: 2024/10/09

التاريخ: 2024/10/09

توقيع:

السيد شوبان تيموثي ريشار (SHOBEN Timothy Richard)

مدير مركز إيسلينجتون للغة الإنجليزية (ICE)

Educational Tour Operator Agreement

Between

**Emir Abdelkader University of Islamic Sciences -
Constantine (Algeria)**

and

**Islington Centre for English
(Londres)**

October 2024

Educational Tour Operator (ETO) Agreement

For the subcontracted provision of English Language Courses

Between: Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine & Islington Centre for English(ICE)

ICE will provide Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine with prospectus, Application Forms, Tuition Fees, Terms and Conditions, Privacy Notice, Safeguarding Policy and other information on courses at ICE.

Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine will provide this information to interested individuals from any country and will make sure they understand them. In order to complete the enrolment, Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine will provide ICE with scans of Terms and Conditions which were signed by a student.

A tuition fee deposit is to be requested from the prospective student and sent on to ICE after the application has been accepted and before a letter of enrolment is sent.

ICE promises to sell EFL courses and other essential ancillary services directly to Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine at a reduced rate of 25% off published prices. Group tuition/ activities/ transportation and accommodation will be sold at a further direct, reduced-price negotiable upon each application.

ICE promises to act as subcontractor to Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine and promises to provide English Language courses and other ancillary services to the student on behalf of Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine.

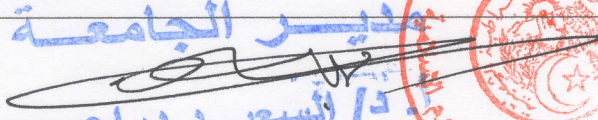
Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine has an agreement with the student to provide him/her/the group with English Language Tuition.

Students will pay ICE directly for these services.

This is not an exclusivity agreement. Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine is free to subcontract other Colleges and provide other courses. Similarly, ICE is free to work with other ETOs.

Please note that in the event of an application based on false documentation of any kind, no refund will be given.

Signature:



Date: 09/10/2024

Pr. Said DERRADJI

Rector of Emir ABDELKADER University of Islamic Sciences - Constantine

Signature:



Date: 09/10/2024

Mr. SHOBEN Timothy Richard

Director of Islington Centre for English